

## FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

N. 2008 — 2082

[C - 2008/14179]

2 JUNI 2008. — Ministerieel besluit houdende goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de Franstalige afdeling van de raad van beroep bij de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer

De Staatssecretaris voor Mobiliteit,

Gelet op het koninklijk besluit van 2 oktober 1937 houdende het statuut van het rijkspersoneel, inzonderheid op artikel 95bis, tweede lid;

Gelet op het ontwerp van huishoudelijk reglement, voorgelegd aan de voorzittermagistraat, alsook aan hun plaatsvervangers, van de Franstalige afdeling van de raad van beroep,

Besluit :

**Artikel 1.** Het bij dit besluit gevoegde huishoudelijk reglement van de Franstalige afdeling van de raad van beroep bij de Federale Overheidsdienst Mobiliteit en Vervoer wordt goedgekeurd.

**Art. 2.** Dit besluit, met het bijgevoegde huishoudelijk reglement, treden in werking de dag waarop zij in het *Belgisch Staatsblad* worden bekendgemaakt.

Brussel, 2 juni 2008.

E. SCHOUPPE

KAMER VAN BEROEP  
VAN DE FEDERALE OPENBARE DIENST MOBILITEIT  
EN VERVOER

Franstalige afdeling — Huishoudelijk reglement

Artikel 1. De Franstalige afdeling van de Kamer van Beroep neemt kennis van de zaken die in de Franse taal zijn gesteld.

Art. 2. De griffier-verslaggever brengt binnen acht werkdagen na ontvangst de voorzitter van de Kamer op de hoogte van de ontvangst van ieder dossier dat werd neergelegd bij de Kamer. Dit dossier moet alle geïnventariseerde stukken in verband met de ten laste gelegde feiten evenals een staat van dienst bevatten.

De griffier-verslaggever stelt op basis van de elementen van het dossier binnen acht werkdagen na ontvangst van het dossier een verslag op en hij voegt dit verslag toe aan het dossier dat hij bezorgt aan de voorzitter. Het verslag wordt ook bezorgd aan de zetelende assessoren, aan de verzoeker en aan diens verdediger alsook aan de ambtenaar die werd aangewezen om de bestreden beslissing te verdedigen.

Indien daar aanleiding toe is, dan vraagt hij de bijkomende documenten op die volgens de voorzitter moeten worden voorgelegd.

Art. 3. De Kamer kan zich niet beraden noch een uitspraak doen zolang het onderzoek niet volledig is afgerond, zolang de verzoeker niet de mogelijkheid heeft gehad om de middelen die hij te zijner verdediging aanvoert, te doen horen, en zolang het dossier niet alle nuttige elementen bevat, zodat de Kamer met volledige kennis van zaken een advies kan uitbrengen.

Art. 4. De Kamer komt bijeen op de datum die door de voorzitter werd bepaald, en dit ten laatste een maand nadat de zaak aanhangig werd gemaakt.

Art. 5. De verzoeker - zijn eventuele verdediger - en de ambtenaar die door de minister werd aangewezen om de bestreden beslissing te verdedigen, worden binnen dezelfde termijn van acht werkdagen door de griffier-verslaggever per aangetekende brief, gericht aan hun persoonlijk adres, opgeroepen.

De assessoren worden ten laatste tien werkdagen na de ontvangst van het dossier door de griffier - verslaggever per aangetekende brief, gericht aan hun persoonlijk adres, opgeroepen.

De assessoren en de ambtenaar die door de minister ter verdediging van de bestreden beslissing werd aangewezen en die werden opgeroepen, moeten verplicht aanwezig zijn. Als zij een gewettigde reden voor hun afwezigheid kunnen inroepen, dan zijn ze verplicht de griffie hiervan binnen drie kalenderdagen volgend op de kennisgeving van hun oproepingsbrief, schriftelijk op de hoogte te brengen.

De aanwezigheid van de verzoeker bij de opening van de zitting is verplicht. Hij kan zich laten bijstaan door een persoon van zijn keuze. In voorkomend geval deelt de verzoeker de naam van zijn verdediger binnen drie kalenderdagen volgend op de kennisgeving van zijn oproepingsbrief aan de griffie mee. De verdediger mag op geen enkele manier deel uitmaken van de Kamer.

## SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

F. 2008 — 2082

[C - 2008/14179]

2 JUIN 2008. — Arrêté ministériel portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la section francophone de la chambre de recours du Service public fédéral Mobilité et Transports

Le Secrétaire d'Etat à la Mobilité,

Vu l'arrêté royal du 2 octobre 1937 portant le statut des agents de l'Etat, notamment l'article 95bis, alinéa 2;

Vu le projet de règlement d'ordre intérieur soumis au président-magistrat, ainsi qu'à son suppléant, de la section d'expression française de la chambre de recours,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le règlement d'ordre intérieur de la section francophone de la chambre de recours près du Service public fédéral Mobilité et Transports, annexé au présent arrêté, est approuvé.

**Art. 2.** Le présent arrêté, ainsi que le règlement d'ordre intérieur annexé, entrent en vigueur le jour de leur publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 2 juin 2008.

E. SCHOUPPE

CHAMBRE DE RECOURS  
DU SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE  
ET TRANSPORTS

Section francophone — Règlement d'ordre intérieur

Article 1<sup>er</sup>. La section francophone de la Chambre de Recours connaît les affaires de langue française.

Art. 2. Le greffier-rapporteur communique au président de la Chambre la réception de chaque dossier transmis à la Chambre dans les huit jours ouvrables qui suivent la réception. Ce dossier doit contenir toutes les pièces inventoriées relatives aux faits mis à charge, accompagné d'un état des services.

Le greffier-rapporteur établit sur base des pièces du dossier, un rapport sur l'affaire dans les huit jours ouvrables qui suivent la réception du dossier et joint ce rapport au dossier qu'il transmet au président. Le rapport est également communiqué aux assesseurs qui siégeront, à l'appelant et à son défenseur ainsi qu'au fonctionnaire désigné pour défendre la proposition contestée.

Il réclame s'il y a lieu, les documents complémentaires qui, de l'avis du président, doivent être produits.

Art. 3. La Chambre ne peut délibérer ni statuer aussi longtemps que l'enquête n'est pas entièrement terminée, que le requérant n'a pas eu la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et que le dossier ne contient pas tous les éléments utiles pour permettre à la Chambre d'émettre un avis en toute connaissance de cause.

Art. 4. La Chambre se réunit à la date fixée par le président, au plus tard un mois après avoir été saisie de l'affaire.

Art. 5. Le requérant - son défenseur éventuellement - et le fonctionnaire désigné par le ministre pour défendre la proposition contestée, sont convoqués dans le même délai de huit jours ouvrables par le greffier-rapporteur par lettre recommandée libellée à l'adresse personnelle des intéressés.

Les assesseurs sont convoqués au plus tard quinze jours ouvrables après réception du dossier par le greffier-rapporteur par lettre recommandée libellée à l'adresse personnelle des intéressés.

La présence des assesseurs et du fonctionnaire désigné par le ministre pour défendre la proposition convoqués à l'audience est obligatoire. S'ils ont une cause légitime d'empêchement, ils sont tenus d'en avertir le greffe par écrit dans les trois jours calendriers qui suivent la date de convocation.

La présence du requérant à l'ouverture de l'audience est obligatoire. Il peut se faire assister par une personne de son choix. Dans ce cas, le requérant communique au greffe de la Chambre le nom de son défenseur dans les trois jours calendriers qui suivent la date de la convocation. Le défenseur ne peut, à aucun titre, faire partie de la Chambre.

Indien de verzoeker omwille van een ernstige, gegronde en bijzondere reden niet aanwezig kan zijn op de zitting die door de voorzitter werd vastgelegd, dan kan hij binnen acht kalenderdagen volgend op de datum waarop de oproepingsbrief werd verstuurd, de griffier-verslaggever hiervan op de hoogte brengen en hem vragen dat de zitting wordt verdaagd en dat er een nieuwe datum zou worden vastgelegd. De voorzitter zal op basis van de redenen die door verzoeker ter zake werden aangevoerd, uitmaken of er een reden is om de vraag tot verdaging in te willigen.

Wanneer de zaak het voorwerp uitmaakt van een tweede zitting en de verzoeker of zijn verdediger opnieuw afwezig zijn, dan zal de Kamer uitspraak doen op basis van de stukken van het dossier, zelfs wanneer de verzoeker of zijn verdediger een geldig excuus voor hun afwezigheid kunnen inroepen.

Indien de verzoeker of zijn verdediger, na behoorlijk te zijn opgeroepen, zonder geldige reden niet ter zitting verschijnt, dan beschouwt de voorzitter de Kamer als niet langer bevoegd voor de zaak en hij draagt het dossier aan de minister over.

Art. 6. De personen vermeld in artikel 5 beschikken over een bepaalde termijn om het dossier ter griffie in te kijken. Deze termijn wordt in de oproepingsbrief meegedeeld en bedraagt minstens acht werkdagen.

Art. 7. De griffier-verslaggever voegt aan de oproepingsbrief van de verzoeker een lijst toe met de namen van de effectieve en plaatsvervangende assessoren die voor de behandeling van zijn zaak werden opgeroepen. De verzoeker heeft het recht assessoren te wraken. Hij kan dit recht slechts éénmaal inroepen voor dezelfde zaak.

De verzoeker laat zijn gemotiveerde wraking, binnen acht kalenderdagen volgend op de kennisgeving van de oproepingsbrief, per aangetekende brief aan de griffier-verslaggever betekenen. Na het verstrijken van deze termijn wordt hij geacht afstand te hebben gedaan van zijn recht op wraking ten aanzien van de assessoren.

Art. 8. De voorzitter vraakt de assessor die zijns inziens tezelfdertijd als rechter en betrokken partij zou kunnen worden beschouwd.

Art. 9. De Kamer zetelt geldig op het ogenblik dat het aantal aanwezige assessoren minstens gelijk is aan de helft plus één van het aantal assessoren waaruit de Kamer normaal is samengesteld.

Opdat de beraadslaging en de stemming geldig zouden zijn, moet het aantal aanwezige assessoren die werden aangewezen door de vakorganisaties, gelijk zijn aan het aantal aanwezige assessoren die werden aangewezen door de minister. De pariteit wordt zonodig hersteld door uitsluiting van één of meerdere assessoren door middel van loting.

De assessor die niet minstens hetzelfde niveau heeft als de verzoeker, wordt vervangen door een plaatsvervangende assessor die minstens behoort tot hetzelfde niveau als dat van de verzoeker.

Bij gebrek aan voldoende plaatsvervangende assessoren die aan deze vereiste voldoen, loopt er een termijn van een maand waarbinnen plaatsvervangende assessoren die wel aan deze voorwaarde voldoen, volgens de regels die daarvoor van kracht zijn, worden aangewezen.

Bij het verstrijken van deze termijn van een maand zal de Kamer rechtsgeldig uitspraak doen, wanneer het aantal aanwezige assessoren gelijk is aan de helft plus één van het aantal assessoren waaruit de Kamer normaal is samengesteld. Het is in voorkomend geval niet vereist dat het aantal assessoren aangewezen door de vakorganisaties gelijk is aan het aantal assessoren aangewezen door de minister.

Art. 10. Indien een assessor die voor de overheid optreedt, moet worden vervangen :

- omdat hij werd gewraakt;
- omdat hij gewettigd verhinderd is;
- omdat hij niet tot hetzelfde niveau behoort als de verzoeker,

dan kiest de voorzitter een plaatsvervanger uit de ambtenaren die hiervoor werden aangewezen door de minister.

Indien de assessor die verhinderd is, door de vakorganisaties werd aangewezen, dan wordt hij vervangen door een plaatsvervangend assessor van dezelfde vakorganisatie volgens de volgorde bepaald in het benoemingsbesluit.

Art. 11. De assessor die wordt opgeroepen voor de zitting en die zou hebben meegewerkt aan uitwerking van de beslissing of maatregel die wordt aangevochten in het verzoekschrift of die betrokken zou zijn geweest bij iedere voorafgaande onderzoekshandeling, ofwel als diensthoofd ofwel als lid van het directiecomité, of in nog een andere hoedanigheid, deelt dit onmiddellijk mee aan de griffier - verslaggever die een plaatsvervangend assessor zal oproepen voor de beoordeling van de zaak.

Si pour des motifs très sérieux, justifiés et spéciaux, le requérant ne peut être présent à l'audience fixée par le président, il peut en avvertir le greffier-rapporteur dans les huit jours calendriers qui suivent la date d'envoi de la convocation, et lui demander d'ajourner l'audience et de fixer une nouvelle date à cet effet. Le président déterminera s'il y a lieu d'accéder à la demande du requérant en appréciant les motifs allégués par ce dernier pour justifier son absence.

Lorsque l'affaire fait l'objet d'une deuxième audience et que le requérant ou son défenseur est à nouveau absent, la Chambre se prononce sur la base des pièces du dossier, même si le requérant ou son défenseur peut se prévaloir d'une excuse valable pour justifier son absence.

Si le requérant ou son défenseur, bien que régulièrement convoqué, s'abstient sans raison valable de comparaître, le président considère la Chambre comme dessaisie de l'affaire et transmet le dossier au ministre.

Art. 6. Les personnes désignées à l'article 5 disposent d'un délai déterminé pour consulter le dossier au greffe. Ce délai est fixé dans la convocation et est au moins de huit jours ouvrables.

Art. 7. Le greffier-rapporteur joint à la convocation adressée au requérant la liste des assesseurs effectifs et suppléants convoqués pour l'examen de l'affaire le concernant. Le requérant a le droit de récuser des assesseurs. Il ne peut faire usage de ce droit qu'une seule fois pour une même affaire.

Le requérant doit notifier la récusation motivée au greffier-rapporteur par lettre recommandée dans un délai de huit jours calendriers à partir de la date d'envoi de la lettre recommandée de convocation. Passé ce délai, il est supposé avoir renoncé à son droit de récuser les assesseurs.

Art. 8. L'assesseur qui, de l'avis du président, pourrait être considéré comme juge et partie, est récusé par le président.

Art. 9. La Chambre se réunit valablement dès que le nombre d'assesseurs présents est au moins égal à la moitié plus un du nombre d'assesseurs composant normalement la Chambre.

Pour que la délibération et le vote soient valables, il faut que le nombre d'assesseurs présents désignés par les organisations syndicales soit égal au nombre d'assesseurs présents désignés par le ministre. Le cas échéant, la parité est rétablie par l'élimination d'un ou de plusieurs assesseurs, après tirage au sort.

L'assesseur qui n'appartient pas au moins au niveau du requérant est remplacé par un assesseur suppléant appartenant au moins à ce niveau.

A défaut d'assesseurs suppléants en nombre suffisant répondant à cette condition, il est procédé dans un délai d'un mois à la désignation, suivant les règles en vigueur, d'assesseurs suppléants répondant effectivement à cette condition.

A l'expiration de ce délai d'un mois, la Chambre délibère valablement dès que le nombre d'assesseurs est égal à la moitié plus un du nombre d'assesseurs composant normalement la Chambre. Il n'est pas nécessaire dans ce cas que le nombre d'assesseurs désignés par les organisations syndicales soit égal au nombre d'assesseurs désignés par le ministre.

Art. 10. Si un assesseur représentant l'administration doit être remplacé :

- parce qu'il est récusé;
- parce qu'il a un empêchement légitime;
- parce qu'il n'appartient pas au moins au même niveau que le requérant,

le président choisit un suppléant parmi les fonctionnaires désignés à cet effet par le ministre.

Si l'assesseur empêché a été désigné par les organisations syndicales, il est remplacé par un assesseur suppléant de la même organisation syndicale, dans l'ordre indiqué dans l'arrêté de désignation.

Art. 11. L'assesseur convoqué à l'audience qui aurait participé à l'élaboration de la proposition ou de la mesure frappée de recours ou qui aurait été concerné par tout acte d'enquête préalable, soit en qualité de chef hiérarchique, soit en qualité de membre du comité de direction, soit en tout autre qualité, signale immédiatement cette situation au greffier-rapporteur qui convoque un assesseur suppléant pour l'examen de l'affaire.

In voorkomend geval wordt hij vervangen volgens de bepalingen zoals bepaald in artikel 10.

Art. 12. De Kamer, de overheid en de verzoeker hebben het recht om getuigen te laten oproepen, opdat deze tijdens de zitting van de Kamer zouden worden gehoord.

De verzoeker of de ambtenaar die belast is met de verdediging van de bestreden beslissing moet hiervoor een schriftelijke aanvraag indienen bij de griffie, en dit ten laatste acht werkdagen voor de dag waarop de zitting, zoals vastgesteld door de voorzitter, zal plaatshebben.

De griffier-verslaggever roept de aldus voorgestelde getuigen per aangetekende brief op. De opgeroepen getuigen zijn niet verplicht ter zitting te verschijnen.

Een getuige die geacht wordt aanwezig te zijn op de zitting, maar die gewettigd verhinderd is om ter zitting aanwezig te zijn, is verplicht de griffie schriftelijk op de hoogte te brengen van de reden voor zijn afwezigheid binnen drie kalenderdagen volgend op de kennisgeving van de oproepingsbrief.

Art. 13. De voorzitter verklaart de zitting van de Kamer voor geopend en voor gesloten. De debatten zijn openbaar, behalve wanneer de voorzitter hier anders over beslist.

Er wordt geen proces-verbaal opgesteld.

Na de opening van de zitting, leest de griffier-verslaggever het verslag voor dat hij over deze zaak heeft opgesteld. Vervolgens krijgt de ambtenaar die door de minister belast werd met de verdediging van de bestreden beslissing het woord. De voorzitter en de assessoren mogen hem vragen stellen.

Daarna krijgt verzoeker en diens eventuele verdediger het woord. De voorzitter en de assessoren mogen vragen stellen aan verzoeker. Laatstgenoemde is niet verplicht hierop te antwoorden.

Dan worden de getuigen gehoord. Eerst komen de getuigen aan bod die werden opgeroepen op vraag van de ambtenaar die belast is met de verdediging van de bestreden beslissing. Vervolgens worden ook de getuigen gehoord die door de Kamer en door de verzoeker werden opgeroepen.

De voorzitter waakt over het goede verloop van de debatten.

In laatste instantie geeft de voorzitter het woord aan verzoeker.

Art. 14. De Kamer beraadslaagt met gesloten deuren. De verzoeker, diens verdediger, de opgeroepen getuigen, de ambtenaar die door de minister werd belast met de verdediging van de bestreden beslissing alsook het publiek wonen de beraadslaging niet bij.

De voorzitter en de assessoren brengen in een geheime stemming hun stem uit en maken daarbij gebruik van de stembriefjes volgens de regels van de gewone meerderheid. De griffier-verslaggever neemt deel aan de beraadslaging, maar is niet stemgerechtigd.

Bij staking van stemmen, beschouwt men dit als zijnde in het voordeel van verzoeker. Het advies van de Kamer wordt ondertekend door de voorzitter en door de griffier-verslaggever.

Art. 15. Indien één enkele zitting ontoereikend is om de zaak volledig te behandelen, dan bepaalt de voorzitter onmiddellijk de volgende zittingsdatum. Indien de Kamer bij de tweede zitting niet op dezelfde manier is samengesteld als bij de eerste zitting, dan worden de debatten ab initio hernomen.

Er wordt geen nieuwe oproeping verstuurd.

Art. 16. De griffier-verslaggever stuurt het dossier en het gemotiveerd advies van de Kamer naar de minister en dit ten laatste in de maand die volgt op de datum van de zitting. Hij vermeldt met hoeveel stemmen voor of tegen de stemming werd afgesloten. In geval van niet-naleving van de termijn van één maand, zal de voorzitter de minister informeren over de redenen die de vertraging hebben veroorzaakt.

De griffier-verslaggever stuurt gelijktijdig en per aangetekende brief het advies van de Kamer naar de verzoeker en naar de assessoren.

Art. 17. Het archief van de Kamer wordt bewaard op de dienst Personeel en Organisatie van de Federale Openbare Dienst, alwaar het door de betrokkenen kan worden geraadpleegd.

Gezien om te worden gevoegd bij het ministerieel besluit van 2 juni 2008 houdende de goedkeuring van het huishoudelijk reglement van de departementale Kamer van Beroep nabij de Federale Openbare Dienst Mobiliteit en Vervoer.

Brussel, 2 juni 2008.

Goedgekeurd door de Staatssecretaris voor Mobiliteit,  
E. SCHOUPPE

Dans ce cas, il est également pourvu à son remplacement, comme prescrit à l'article 10.

Art. 12. La Chambre, l'administration et le requérant ont le droit de faire convoquer des témoins aux fins d'être entendus à l'audience de la Chambre.

A cet effet, le requérant ou le fonctionnaire chargé de défendre la proposition contestée, doit adresser une demande écrite au greffe, au plus tard huit jours ouvrables avant le jour de l'audience fixé par le président.

Le greffier-rapporteur convoque, par lettre recommandée, les témoins ainsi proposés. Les témoins convoqués ne sont pas tenus d'être présents à l'audience.

Un témoin qui est disposé à être présent à l'audience mais qui est légitimement empêché d'y assister est tenu d'avertir le greffe, par écrit, de la raison de son absence dans les trois jours calendriers qui suivent la date de la convocation.

Art. 13. Le président ouvre et clôt les audiences de la Chambre. Sauf décision contraire du président, les débats sont publics.

Il n'est pas établi de procès-verbal.

Après l'ouverture de la séance, le greffier-rapporteur fait lecture du rapport qu'il a établi sur l'affaire. Ensuite la parole est donnée au fonctionnaire chargé par le ministre de défendre la proposition contestée. Le président et les assesseurs peuvent lui poser des questions.

Puis la parole est donnée au requérant et à son défenseur éventuel. Le président et les assesseurs peuvent poser des questions au requérant. Celui-ci n'est pas tenu d'y répondre.

Ensuite sont entendus les témoins. D'abord les témoins convoqués à la demande du fonctionnaire chargé de défendre la proposition contestée, puis les témoins convoqués par la Chambre et le requérant.

Le président veille au bon déroulement des débats.

Le président donne la parole en dernier lieu au requérant.

Art. 14. La Chambre délibère à huis clos. Le requérant, son défenseur, les témoins convoqués, le fonctionnaire chargé par le ministre de défendre la proposition contestée ainsi que le public n'assistent pas à la délibération.

Le président et les assesseurs émettent leur vote au scrutin secret en utilisant des bulletins de vote selon les règles de la majorité simple. Le greffier-rapporteur assiste à la délibération, mais n'a pas voix délibérative.

En cas de partage, l'avis est considéré comme favorable au requérant. L'avis de la Chambre est signé par le président et le greffier-rapporteur.

Art. 15. Si une seule audience ne suffit pas pour régler entièrement l'affaire, le président fixe immédiatement la date de la prochaine audience. Si la Chambre n'est pas composée de façon identique, les débats sont repris ab initio.

Il ne sera pas envoyé de nouvelle convocation.

Art. 16. Le greffier-rapporteur envoie le dossier et l'avis motivé de la Chambre au ministre au plus tard dans le mois qui suit la date de l'audience. Il mentionne par quel nombre de voix, pour ou contre, le vote a été acquis. En cas de non-respect du délai d'un mois, le président avise le ministre des motifs qui ont entraîné ce retard.

Le greffier-rapporteur communique simultanément, par lettre recommandée, l'avis de la Chambre au requérant ainsi qu'aux assesseurs.

Art. 17. Les archives de la Chambre sont conservées au Service Personnel et Organisation du Service public fédéral, où les intéressés peuvent les consulter.

Vu pour être annexé à l'arrêté ministériel 2 juin 2008 portant approbation du règlement d'ordre intérieur de la Chambre de Recours départementale près du Service public fédéral Mobilité et Transports.

Bruxelles, le 2 juin 2008.

Approuvé par le Secrétaire d'Etat à la Mobilité,  
E. SCHOUPPE